

**Zeitschrift:** Revue suisse d'apiculture  
**Herausgeber:** Société romande d'apiculture  
**Band:** 129 (2008)  
**Heft:** 3

**Artikel:** Un village en plein essor  
**Autor:** Tapsoba, Joanny  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-1068021>

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Groupements féminins

### Un village en plein essor

**Burkina Faso – Le groupement féminin Songtaaba à Songpelsé a pu bénéficier ces dernières années du financement de Nouvelle Planète pour la réalisation de plusieurs projets. Une visite de suivi montre que toutes les activités mises en place par les femmes connaissent un énorme succès.**

Notre équipe de coordination au Burkina Faso, passe régulièrement visiter des projets soutenus même depuis longtemps. Elle s'est récemment rendue à Songpelsé, un village de brousse situé à une cinquantaine de kilomètres au Sud-Ouest de la capitale. Joanny Tapsoba nous écrit: «Nous avons été accueillis dans le village par une vingtaine de personnes provenant des cinq villages membres du réseau de l'association.

### La production du miel double

Les paysans présents nous ont expliqué qu'ils étaient très contents du centre apicole. Leur équipe de 163 apiculteurs dont 75 femmes a pu produire 806 kg de miel en 2006. Cette année, ils pourront doubler leur production. Ils vendent le kilo de miel à 500 francs (1.20 CHF/0.75€). Grâce à cette vente, ils peuvent améliorer nettement leur situation. Le centre apicole transforme le miel et le revend 1000 francs le kilo. Jusqu'ici la demande est telle que l'offre ne suit pas. Le bénéfice est mis de côté pour pouvoir acheter de nouvelles ruches, ainsi que des habits de protection contre les piqûres.



*Les femmes de Songpelsé présentent leurs ruches*

## Un nouvel espace pour vendre l'artisanat

La visite de l'atelier s'est tenue en présence de nombreuses femmes qui travaillaient déjà sur place. Les activités concernent le tissage, la teinture, la savonnerie, la couture et plus récemment la production de sombala (condiment local). Un tour du centre nous a permis de constater l'efficacité de la production dans toutes les unités. Les produits sont faits soit sur commande, soit pour être vendus dans les marchés environnants. Dans ce but, une équipe est chargée de la vente et une autre de la production. Pour renforcer les activités, l'association prévoit bientôt l'ouverture d'une boutique d'exposition vente à Tanghin Dassouri, le chef lieu du département.

## D'autres activités originales

Plus de 120 personnes de trois villages se sont inscrites cette année aux cours d'alphabétisation. Elles apprennent ainsi à lire, écrire et compter, ce qui les aide dans les activités quotidiennes. Parmi celles-ci, le moulin : entre 55 et 85 familles viennent tous les jours y moudre le mil. Ce sont les femmes qui gèrent. La boulangerie est aussi un exemple. Là, les femmes ont préféré louer la petite infrastructure à un producteur. La banque de céréales, la garderie d'enfants sont d'autres exemples des projets de l'association qui connaissent un grand succès. Le maraîchage et l'élevage de porcs sont plus difficiles à mener à bien à cause du manque d'eau et des maladies.

Cette visite des projets de Songpelsé a été enthousiasmante. Nous avons pu sentir que les femmes de l'association étaient très motivées. Grâce à toutes ces activités, le village est en plein changement.»

**Joanny Tapsoba**

Merci à Agnès Vrolixs de La Chaux-de-Fonds, de nous faire partager cet article publié dans *Nouvelle Planète*. [www.nouvelle-planete.ch](http://www.nouvelle-planete.ch)

## ERRATUM

**La première revue 2008 comporte une erreur d'adresse mail.**

**Tout à la fin des articles «*Lu pour vous*», figure une très longue adresse mail. Une telle adresse est impossible, elle contient beaucoup trop de caractères.**

**Voici la bonne qui vous permet de contacter Yolande Droz:  
[librairieapicole@postmail.ch](mailto:librairieapicole@postmail.ch)**